

N° 2009/34202.6

Page 1 / 2

AFNOR Certification certifie que le système de management mis en place par :
AFNOR Certification certifies that the management system implemented by:

LABORATOIRES ANIOS

pour les activités suivantes :
for the following activities:

CONCEPTION, FABRICATION, STOCKAGE ET LIVRAISON DE PRODUITS
ANTIMICROBIENS ET DETERGENTS POUR LES MILIEUX HOSPITALIERS ET L'INDUSTRIE,
POUR LES MILIEUX MEDICO-DENTAIRES, PARAMEDICAUX ET COLLECTIVITES.
CONCEPTION, FABRICATION, STOCKAGE, EXPEDITION ET SERVICE APRES-VENTE DE MATERIELS
DESTINES AUX PROCEDES DE DESINFECTIION DANS LES MILIEUX HOSPITALIERS ET L'INDUSTRIE,
POUR LES MILIEUX MEDICO-DENTAIRES, PARAMEDICAUX ET COLLECTIVITES.
CONCEPTION ET REALISATION DE FORMATIONS ASSOCIEES.

Traductions en anglais et espagnol en page 2 / *English and Spanish translations on page 2*

a été évalué et jugé conforme aux exigences requises par :
has been assessed and found to meet the requirements of:

ISO 9001 : 2015 - ISO 14001 : 2015 - ISO 45001 : 2018

et est déployé sur les sites suivants :
and is developed on the following locations:

3330 ROUTE DE LILLE FR-59260 SAINGHIN-EN-MELANTOIS

Le détail des activités et sites certifiés par norme est mentionné sur les certificats suivants :
The description of certified activities and locations per standard is mentioned on the following certificates:

Certificat ISO 14001 : 2015 n° 34200
Certificat ISO 9001 : 2015 n° 34199
Certificat ISO 45001 : 2018 n° 34201

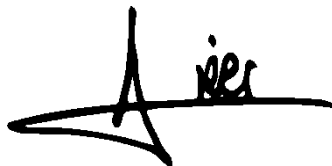
Certificats ISO 9001 et ISO 14001 délivrés sous accréditation n° 4-0001
Certificates ISO 9001 and ISO 14001 issued under accreditation n°4-0001

Ce certificat est valable à compter du (année/mois/jour)
This certificate is valid from (year/month/day)

2021-04-06

Jusqu'au
Until

2024-03-30



Julien NIZRI
Directeur Général d'AFNOR Certification
Managing Director of AFNOR Certification

Seuls les certificats électroniques, consultables sur www.afnor.org, font foi en temps réel de la certification de l'organisme. The electronic certificates only, available at www.afnor.org, attest in real-time that the company is certified. Les accréditations détenues par AFNOR Certification et ses filiales sont disponibles sur www.cofrac.fr. - Information on the accreditations held by AFNOR Certification and its subsidiaries is available at www.cofrac.fr.
AFAQ est une marque déposée - AFAQ is a registered trademark. CERTIF 1313.4. 07-2020.

LABORATOIRES ANIOS

Détail des activités mises en œuvre :
Details of the activities carried out:

DESIGN, PRODUCTION, STORAGE AND DELIVERY OF ANTIMICROBIAL AND DETERGENT PRODUCTS FOR HOSPITALS AND THE INDUSTRY, DENTAL, MEDICAL AND PARAMEDICAL SECTORS AND LOCAL INSTITUTIONS.

**DESIGN, PRODUCTION, STORAGE AND SHIPPING OF EQUIPMENT FOR DISINFECTION PROCESSES, HOSPITALS AND THE INDUSTRY, DENTAL, MEDICAL AND PARAMEDICAL SECTORS AND LOCAL INSTITUTIONS. RELATED AFTER-SALES SUPPORT.
DESIGN AND PROVISION OF RELATED TRAINING.**

DISEÑO, FABRICACIÓN, ALMACENAMIENTO Y ENTREGA DE PRODUCTOS ANTIMICROBIANOS Y DETERGENTES PARA HOSPITALES Y LA INDUSTRIA, PARA LOS SECTORES MÉDICO-ODONTOLÓGICO Y PARAMÉDICO Y LAS COLECTIVIDADES.

**DISEÑO, FABRICACIÓN, ALMACENAMIENTO, EXPEDICIÓN Y SERVICIO DE POST-VENTA DE EQUIPOS DESTINADOS A LOS PROCESOS DE DESINFECCIÓN PARA HOSPITALES Y LA INDUSTRIA, PARA LOS SECTORES MÉDICO-ODONTOLÓGICO Y PARAMÉDICO Y LAS COLECTIVIDADES.
DISEÑO Y REALIZACIÓN DE FORMACIONES ASOCIADAS.**

DECLARAȚIE DE ELIGIBILITATE

Către **IMSP Institutul de Medicină Urgentă**
(denumirea autorității/entității contractante și adresa completă)

Stimați domni,

Subsemnatul, reprezentant împuternicit al Ericon SRL,

în calitate de ofertant, declar pe propria răspundere, sub sancțiunea excluderii din procedură și sub sancțiunile aplicate faptei de fals în acte publice, că nu mă aflu în una dintre situațiile prevăzute la art. 19 din Legea nr. 131/2015 privind achizițiile publice.

Mă oblig, la solicitarea autorității/entității contractante, în scopul verificării și confirmării declarației, să prezint orice document doveditor de care dispun.

Data completării 08 02 24

Ofertant/candidat
Gheorghe Bunic

DECLARAȚIE
privind valabilitatea ofertei

Către: **IMSP Institutul de Medicina Urgenta**
(MD 2004, MOLDOVA, mun.Chișinău, mun.Chișinău, str.Toma Ciorbă, 1)

Stimați domni,

Ne angajăm să menținem oferta valabilă, **privind achiziționarea**
Dezinfectant p-u dispozitivul AEROSEPT
durată de 60 (șaizeci) zile, respectiv până la data de 09 04 2024, și ea va rămâne obligatorie pentru noi și poate fi acceptată oricând înainte de expirarea perioadei de valabilitate.

08 02 2023

Cu stimă,
Ericon SRL

DECLARAȚIE

Către: IMSP Institutul de Medicina Urgenta

(MD 2004, MOLDOVA, mun.Chișinău, mun.Chișinău, str.Toma Ciorbă, 1)

Prin prezenta , Ericon SRL declară că termenul de valabilitate restant (la momentul livririi) va constitui 80% din termenul total al produsului dat, nu mai mic de 12 luni.

08 02 2023

Cu stimă,
Ericon SRL



I.P. "AGENȚIA SERVICII PUBLICE"
Departamentul înregistrare și licențiere a unităților de
drept

Extras
din Registrul de stat al persoanelor juridice
nr. 104076 din 02.11.2022



Denumirea completă: **Societatea cu Răspundere Limitată "ERICON"**

Denumirea prescurtată: **"ERICON" S.R.L.**

Forma juridică de organizare: **Societate cu răspundere limitată**

Numărul de identificare de stat și codul fiscal: **100360000316**

Data înregistrării de stat: **20.10.1992**

Sediu: **MD-2003, strada Vasile Lupu 6, or. Durlăști, mun. Chișinău, Republica Moldova**

Genurile de activitate:

- 1. Editarea cărților, broșurilor și altor publicații;**
- 2. Tipărirea ziarelor;**
- 3. Publicitate;**
- 4. Comerțul cu amănuntul al cărților, ziarelor și rechizitelor de birou;**
- 5. Comerțul cu amănuntul al articolelor medicale și ortopedice;**

Capitalul social: **449852 Lei**

Administrator(i): **BUNIC GHEORGHE**

Asociați:

- 1. BUNIC GHEORGHE, partea socială 449852 Lei, ce constituie 100%**

Beneficiari efectivi: **Nedeclarat**

Prezentul extras este eliberat în temeiul art. 34 al Legii nr.220/2007 privind înregistrarea de stat a persoanelor juridice și a întreprinzătorilor individuali și confirmă datele din Registrul de stat la data de 02.11.2022

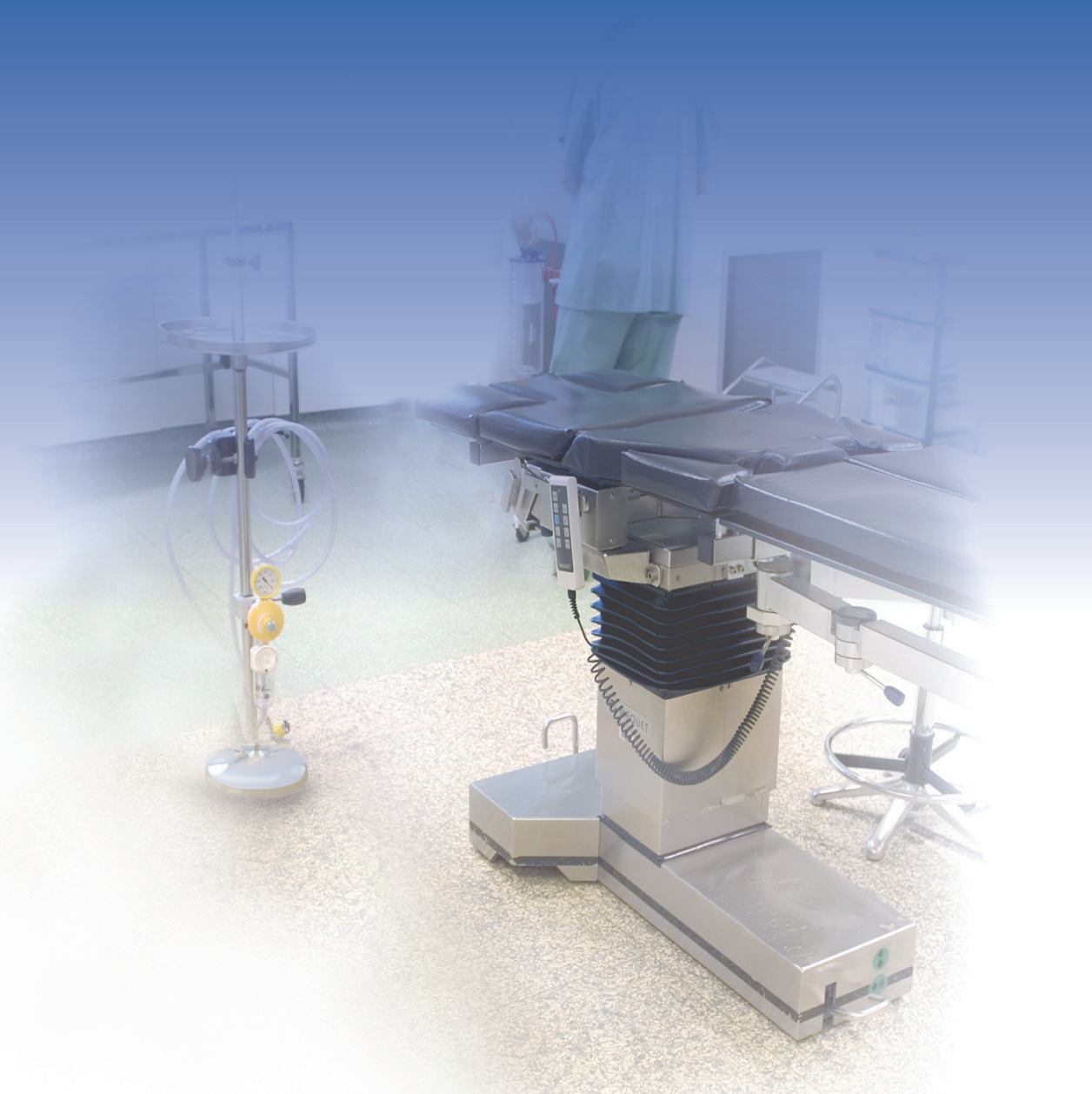
Specialist coordonator
Aliona Lazari
tel. 022-207840





ASEPTANIOS AD

ASEPTANIOS AD



Sommaire

Fiche d'Informations Générales et Réglementaires	Page	7
Composition	Page	9
Stabilité et conditions de conservation	Page	11
Etudes et expertises		
- Microbiologie	Page	13
- Compatibilités	Page	19
Réglementaire	Page	21

ASEPTANIOS AD

Informations réglementaires et générales

Regulation and general information

ASEPTANIOS AD est conçu, produit et contrôlé par les Laboratoires ANIOS, certifiés par l'AFAQ sous le numéro 1995/3723, selon le référentiel d'Assurance Qualité ISO 9001.

ASEPTANIOS AD is designed, produced and controlled by the Laboratoires ANIOS, certified by the AFAQ Organism under the number 1995/3723 in accordance with the ISO 9001 Quality System

ASEPTANIOS AD respecte les exigences de la réglementation européenne relative aux produits biocides destinés à la désinfection des surfaces (Groupe 1-TP 2).

ASEPTANIOS AD is in compliance with the requirements of the European regulation related to biocides for disinfection of surfaces (Group 1 - PT 2)

ASEPTANIOS AD est étiqueté conformément à la réglementation Européenne relative à la classification et l'étiquetage des produits chimiques.

ASEPTANIOS AD is labelled in accordance with the European regulation related to the classification and labelling of chemical products

ASEPTANIOS AD répond à notre engagement volontaire d'Eco-conception repris dans notre charte ANIOSAFE.

ASEPTANIOS AD meets our voluntary eco-design commitment included in our ANIOSAFE charter

2122_FIRG_FR-EN_10-10-2014 v2

ASEPTANIOS AD

Composition

Principe actif antimicrobien (quantité indicative)

Antimicrobial active ingredient (indicative quantity)

Acide peracétique

Peracetic acid

+/- 1200 ppm

Autres ingrédients

Other ingredients

Peroxyde d'hydrogène

Hydrogene peroxide

Acide acétique

Acetic acid

2122_Composition desinf_FR-EN_22-01-2013

ASEPTANIOS AD

Stabilité et conditions de conservation

Stability and storage conditions

Produit pur prêt à l'emploi :

- Conservation entre +5°C et +25°C
- Stabilité :
 - Flacon non ouvert : 36 mois à partir de la date de fabrication indiquée sur l'étiquette.
 - Flacon ouvert : maintien de la durée de conservation de 36 mois à condition de refermer le flacon après utilisation.

Pure product ready to use :

- *Storage between +5°C and +25°C*
- *Stability :*
 - *Not opened bottle : 36 months from the manufacturing date indicated on the label.*
 - *Opened bottle : maintenance of the 36 months in condition if closing the bottle after use.*

Revisé le 11/08/2015
Revised on 11/08/2015

ASEPTANIOS AD

Efficacité antimicrobienne (1)

Antimicrobial efficacy (1)

Etudes sur le procédé <i>Studies for the process</i>	Résultats <i>Results</i>		
	ASEPTANIOS AD est prêt à l'emploi (100%) <i>ASEPTANIOS AD is ready to use (100%)</i>		
	Concentration active <i>Active concentration</i>	Temps de contact <i>Contact time</i>	Conditions spécifiques <i>Specific conditions</i>
NORME D'APPLICATION <i>Application standard</i>			
Procédé / <i>Process</i> Arosept 500 / ASEPTANIOS AD NF T 72-281 (Novembre / <i>November</i> 2014)	7 ml / m ³		
Bactéricide / <i>Bactericide</i> - Enterococcus hirae - Escherichia coli - Pseudomonas aeruginosa - Staphylococcus aureus	6,80 log 5,30 log 6,20 log 6,80 log	30 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>
Mycobactéricide / <i>Mycobactericide</i> - Mycobacterium terrae - Mycobacterium avium	6,30 log 6,20 log	60 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>
Levuricide / <i>Yeasticide</i> - Candida albicans	5,80 log	15 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>
Fongicide / <i>Fungicide</i> - Aspergillus brasiliensis	6,00 log	120 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>
Virucide / <i>Virucide</i> - Polio virus - Adenovirus - Norovirus Murin	4,58 log 4,16 log 5,50 log	60 min.	Conditions de propreté SAB 0,3g/L <i>Clean conditions BSA 0.3g/L</i>
Sporicide / <i>Sporicide</i> - Bacillus subtilis	3,20 log	120 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>

Efficacité antimicrobienne – ASEPTANIOS AD- Page 1/5 - le 28/11/2019
 Antimicrobial efficacy – ASEPTANIOS AD - Page 1/5 – on 11/28/2019

ASEPTANIOS AD

Efficacité antimicrobienne (2)

Antimicrobial efficacy (2)

Etudes sur le procédé <i>Studies for the process</i>	Résultats <i>Results</i>		
	ASEPTANIOS AD est prêt à l'emploi (100%) <i>ASEPTANIOS AD is ready to use (100%)</i>		
	Concentration active <i>Active concentration</i>	Temps de contact <i>Contact time</i>	Conditions spécifiques <i>Specific conditions</i>
NORME D'APPLICATION <i>Application standard</i>			
Procédé / <i>Process</i> Aerosept Compact 250 / ASEPTANIOS AD NF T 72-281 (Novembre / <i>November</i> 2014)	7 ml / m ³		
Bactéricide / <i>Bactericide</i> - Enterococcus hirae - Escherichia coli - Pseudomonas aeruginosa - Staphylococcus aureus	6,00 log 6,30 log 6,40 log 6,40 log	30 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>
Mycobactéricide / <i>Mycobactericide</i> - Mycobacterium terrae - Mycobacterium avium	5,80 log 6,20 log	60 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>
Levuricide / <i>Yeasticide</i> - Candida albicans	5,30 log	15 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>
Fongicide / <i>Fungicide</i> - Aspergillus brasiliensis	5,50 log	120 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>
Virucide / <i>Virucide</i> - Polio virus - Adenovirus - Norovirus Murin	4,08 log 4,92 log 4,25 log	60 min.	Conditions de propreté SAB 0,3g/L <i>Clean conditions BSA 0.3g/L</i>
Sporicide / <i>Sporicide</i> - Bacillus subtilis	4,30 log	120 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>

ASEPTANIOS AD

Efficacité antimicrobienne (3)

Antimicrobial efficacy (3)

Etudes sur le procédé <i>Studies for the process</i>	Résultats <i>Results</i>		
	ASEPTANIOS AD est prêt à l'emploi (100%) <i>ASEPTANIOS AD is ready to use (100%)</i>		
	Concentration active <i>Active concentration</i>	Temps de contact <i>Contact time</i>	Conditions spécifiques <i>Specific conditions</i>
NORME D'APPLICATION <i>Application standard</i>			
Procédé / <i>Process</i> Aerosept E50 / ASEPTANIOS AD NF T 72-281 (Novembre / <i>November</i> 2014) Bactéricide / <i>Bactericide</i> - Enterococcus hirae - Escherichia coli - Pseudomonas aeruginosa - Staphylococcus aureus Mycobactéricide / <i>Mycobactericide</i> - Mycobacterium terrae - Mycobacterium avium Levuricide / <i>Yeasticide</i> - Candida albicans Fongicide / <i>Fungicide</i> - Aspergillus brasiliensis Virucide / <i>Virucide</i> - Adenovirus - Norovirus Murin Sporicide / <i>Sporicide</i> - Bacillus subtilis	7 ml / m ³ 6,40 log 6,20 log 6,20 log 6,40 log 6,10 log 5,40 log 5,30 log 4,20 log 4,41 log 4,16 log 4,20 log	240 min. 240 min. 240 min. 240 min. 240 min. 240 min.	Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i> Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i> Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i> Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i> Conditions de propreté SAB 0,3g/L <i>Clean conditions BSA 0.3g/L</i> Conditions de propreté lait 1/20ème <i>Clean conditions milk 1/20th</i>

ASEPTANIOS AD

Efficacité antimicrobienne (4)

Antimicrobial efficacy (4)

Etudes sur le produit <i>Studies for the product</i>	Résultats <i>Results</i> ASEPTANIOS AD est prêt à l'emploi (100%) <i>ASEPTANIOS AD is ready to use (100%)</i>		
	Concentration active <i>Active concentration</i>	Temps de contact <i>Contact time</i>	Conditions spécifiques <i>Specific conditions</i>
BACTERICIDIE <i>Bactericidal activity</i>			
EN 13727+A2 (Décembre / December 2015) - Enterococcus hirae - Pseudomonas aeruginosa - Staphylococcus aureus	50 % 50 % 50 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
EN 1276 (Mars / March 2010) - Enterococcus hirae - Escherichia coli - Pseudomonas aeruginosa - Staphylococcus aureus	5 % 5 % 5 % 5 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
EN 13697 (Juin / June 2015) - Enterococcus hirae - Escherichia coli - Pseudomonas aeruginosa - Staphylococcus aureus	5 % 5 % 20 % 5 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
MYCOBACTERICIDIE <i>Mycobactericidal activity</i>			
EN 14348 (Juin / June 2005) - Mycobacterium terrae - Mycobacterium avium	50 % 50 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
EN 13697 (Novembre / November 2001) - Mycobacterium terrae - Mycobacterium avium	50 % 50 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>

EN 13727, EN 1276, EN 13697, EN 14348
Conditions de propreté : albumine bovine 0,3g/L

ASEPTANIOS AD

Efficacité antimicrobienne (5)

Antimicrobial efficacy (5)

Etudes sur le produit <i>Studies for the product</i>	Résultats <i>Results</i>		
	ASEPTANIOS AD est prêt à l'emploi (100%) <i>ASEPTANIOS AD is ready to use (100%)</i>		
	Concentration active <i>Active concentration</i>	Temps de contact <i>Contact time</i>	Conditions spécifiques <i>Specific conditions</i>
LEVURICIDIE et/ ou FONGICIDIE <i>Yeasticidal and/or Fungicidal activity</i>			
EN 13624 (Novembre / <i>November</i> 2013) - Candida albicans - Aspergillus brasiliensis	0,5 % 50 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
EN 1650+A1 (Juillet / <i>July</i> 2013) - Candida albicans - Aspergillus brasiliensis	10 % 50 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
EN 13697 (Juin / <i>June</i> 2015) - Candida albicans - Aspergillus brasiliensis	5 % 50 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
VIRUCIDIE <i>Virucidal activity</i>			
EN 14476+A1 (Octobre / <i>October</i> 2015) - Poliovirus - Adenovirus - Norovirus MNV	80 % 40 % 80 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
SPORICIDIE <i>Sporicidal activity</i>			
EN 14347 (Mars / <i>March</i> 2005) - Bacillus cereus - Bacillus subtilis	50 % 50 %	5 min.	
EN 17126 (Décembre / <i>December</i> 2018) - Bacillus cereus - Bacillus subtilis - Clostridium difficile RO27	50 % 50 % 20 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>
EN 13704 (Avril / <i>April</i> 2002) - Bacillus subtilis	25 %	5 min.	Conditions de propreté <i>Clean conditions</i>

EN 13624, EN 1650, EN 13697, EN 14476, EN 17126, EN 13704
Conditions de propreté : albumine bovine 0,3g/L

ASEPTANIOS AD

Compatibilité vis-à-vis des matériaux (1)

Compatibility with materials (1)

Compatibilités

Compatibility

- ◆ Acier inoxydable 304
Shiny stainless 304
- ◆ Revêtement de sols enPVC
Floor covering in PVC
- ◆ Copolymère Acrylonitrilebutadiène Styène (ABS) / Polyméthacrylate de méthyle (PMMA)
Copolymer Acrylonitrilebutadiene Styrene (ABS) / Poly(methyl methacrylate) (PMMA)
- ◆ Acrylonitrilebutadiène Styène (ABS)
Acrylonitrilebutadiene Styrene (ABS)
- ◆ Polyéthylène Haute Densité (PEHD)
High Density Polyethylene (HDPE)
- ◆ Polycarbonate
 - Lexan®
 - Margard®
- ◆ Ordinateurs portables et fixes
Laptops and stationary computers
- ◆ Plexiglas®
Plexiglas®
- ◆ Tôle plastifiée
Metal sheet plasticized
- ◆ Tôle laquée
Metal sheet painted

2122_Compatibilité *Compatibility*_FR EN_2122/FR/EN/16A_27-10-2016

ASEPTANIOS AD

Compatibilité vis-à-vis des matériaux (2)

Compatibility with materials (2)

Compatibilités

Compatibility

- ◆ Tôle galvanisée peinture époxy
Metal sheet galvanized epoxy painted
- ◆ Housse de matelas
Mattress cover
 - NIMBUS – Dartex®
 - TEMPUR – Polyurethane stretch
- ◆ Housse de transport sanitaire UTILIS (Polyuréthane, Caoutchouc, Polypropylène)
Cover of medical transport UTILIS (Polyurethane, Rubber, Polypropylene)

Incompatibilités

Incompatibility

- ◆ Cuivre
Copper
- ◆ Laiton
Brass

ASEPTANIOS AD

Données de biodégradabilité

Biodegradability data

Matière inorganique 94,9 %¹
Inorganic material

Non concerné par la notion de biodégradabilité
Not concerned by biodegradability notion

Matière organique facilement biodégradable² 5,1 %¹
*Readily biodegradable organic material*²

Biodégradabilité en 28 jours ou moins :

- ≥ 60 % selon les méthodes respirométriques³ (suivi de la production de CO₂ ou de la consommation en oxygène)
- ≥ 70 % selon les méthodes au carbone organique dissous³ (COD) (suivi de la disparition du COD)

Biodegradability within 28 days or less:

- ≥ 60 % according to respirometric methods³ (assessment of CO₂ production or oxygen consumption)
- ≥ 70 % according to methods measuring dissolved organic carbon³ (DOC) (assessment of DOC die away)

Matière organique non facilement biodégradable
ou sans données de biodégradabilité² 0,0 %¹
*Non readily biodegradable organic material or material without any biodegradability data*²

Substances ne remplissant pas les critères de biodégradabilité facile (mais toutefois pouvant présenter des critères de biodégradabilité intrinsèque⁴), ou substances pour lesquelles aucune donnée de biodégradabilité n'est disponible.

Substances which not fulfil the readily biodegradability criteria (but possibly displaying inherent biodegradability criteria⁴), or substances without any biodegradability data.

Conclusion *Conclusion*

ASEPTANIOS AD contient 100,0 % de matières inorganiques et de matières organiques facilement biodégradables.

ASEPTANIOS AD contains 100.0 % of inorganic material and of readily biodegradable organic material.

¹ % p/p indicatif / indicative w/w %

² Données de biodégradabilité communiquées par les fournisseurs des matières premières utilisées pour la formulation du produit et disponibles à la date du présent document / *Biodegradability data on raw material used for product formulation, provided by our suppliers and available at the date of this document*

³ Selon les lignes directrices OCDE 301 / *According to 301 OECD guidelines*

⁴ Selon les lignes directrices OCDE 302 / *According to 302 OECD guidelines*

ASEPTANIOS AD

INFORMATIONS TOXICOLOGIQUE ET ECOTOXICOLOGIQUE DU PRODUIT PRET A L'EMPLOI TOXICOLOGICAL AND ECOTOXICOLOGICAL INFORMATION OF THE READY TO USE PRODUCT

Identification des dangers et Protection individuelle *Hazards identification and Personal protection*

IDENTIFICATION DES DANGERS

Santé

Irritation cutanée, Catégorie 2 (Skin Irrit. 2, H315).*

Irritation oculaire, Catégorie 2 (Eye Irrit. 2, H319).*

Environnement

Ce mélange ne présente pas de danger pour l'environnement. Aucune atteinte à l'environnement n'est connue ou prévisible dans les conditions normales d'utilisation.*

* Classification établie selon les règles européennes en vigueur en matière de classification et d'étiquetage des produits.

PROTECTION INDIVIDUELLE DANS LES CONDITIONS D'UTILISATION PREVUE

Se reporte exclusivement à ce produit. En cas de manipulation concomitante et/ou exposition simultanée à d'autres agents chimiques, ceux-ci doivent impérativement être pris en compte pour le choix des équipements de protection individuelle.

Protection respiratoire

Pour la récupération après temps de contact, et en cas d'intervention pendant l'aérosolisation ou durant le temps de contact, porter un appareil respiratoire approprié.

Utiliser les filtres de type B1P1 ou B2P2.

Après le temps de contact et avant ouverture du local, renouveler l'air.

9 renouvellements d'air.

Protection des mains

Des gants en butyle ou en nitrile sont conseillés.

Les gants doivent être remplacés immédiatement si des signes de dégradation apparaissent.

Protection des yeux et du visage

Eviter le contact avec les yeux.

Avant toute manipulation, il est nécessaire de porter des lunettes à protection latérale conformes à la norme NF EN166.

Le port de lunettes correctrices ne constitue pas une protection.

Point d'eau à proximité.

HAZARDS IDENTIFICATION

Health

*Skin irritation, Category 2 (Skin Irrit. 2, H315).**

*Eye irritation, Category 2 (Eye Irrit. 2, H319).**

Environment

*This mixture does not present an environmental hazard. No known or foreseeable environmental damage under standard conditions of use.**

** Classification drawn up in accordance with European regulation related to the classification and labelling of chemical products.*

PERSONAL PROTECTION UNDER THE CONDITIONS OF THE INTENDED USE

Refers exclusively to this product. If the product is handled and/or exposed simultaneously with other chemical agents, these must be taken into consideration when choosing personal safety equipment.

Respiratory protection

For recovery after contact time, and in case of intervention during aerosolisation or during contact time, wear suitable breathing apparatus.

Use Type B1P1 or B2P2 filters.

After contact time and before opening the treated room, renew the air.

Air out 9 times

Hand protection

Butyl or nitrile gloves are recommended.

Gloves must be replaced immediately if they show signs of wear and tear.

Eye and face protection

Avoid contact with eyes.

Before handling, wear safety goggles with protective sides accordance with standard EN166.

Prescription glasses are not considered as protection.

Water source nearby.

2122_EPI PAE_FR-EN.doc

Fiche de Données de Sécurité

Safety Data Sheet

La Fiche de Données de Sécurité (FDS) de ce produit est disponible sur notre site web www.anios.com *. En plus de la visualisation et/ou de l'impression, il vous est possible de la télécharger.

La consultation de la FDS par internet vous permet de recevoir ultérieurement par e-mail les mises-à-jour effectuées.

A défaut d'un accès internet, les FDS restent disponibles sur demande auprès de nos laboratoires (tél. : +33 3 20 67 67 67 – fax : +33 3 20 67 67 68)

* un accès est également possible par le site <http://www.quickfds.com>

The Safety Data Sheet (SDS) of this product is available on our Web site www.anios.com. In addition to visualization and/or impression, it is possible for you to download it.

The consultation of this SDS via internet enables you to receive later on by email any updated version of this document.

In the absence of an Internet access, the SDS remains available on request near our laboratories (tel.: +33 3 20 67 67 67 - fax: +33 3 20 67 67 68)

* an access is also possible at the site <http://www.quickfds.com>

